
	Odjel za turizam i komunikacijske znanosti	Diplomski studij
	OPIS PREDMETA	

NAZIV PREDMETA	NJEMAČKA KULTURA I CIVILIZACIJA				
Šifra	IKB413		ECTS	4 (2+2)	
Status predmeta	Obvezni		Akademski godina	2014./2015.	
Godina	I.		Semestar	I.	
Jezik izvođenja predmeta	Njemački jezik				
Preuvjeti upisa/polaganja predmeta					
Nositelj predmeta	Mr. sc. Tomislav Krpan				
Suradnik na predmetu	-				
Vrste izvođenja nastave	Predavanja	Seminari	Vježbe	Terenska nastava	Ostalo (upisati)
	0	0	30	0	0
	Izvoditelj nastave				
			mr. sc. Tomislav Krpan		
Mjesto izvođenja nastave	Novi kampus, Franje Tuđmana 24i, Zadar, prema objavljenom rasporedu sati				
Cilj predmeta	Prijevodne vježbe s ciljem provođenja i razvijanja tehnika prevođenja u području kulture i turizma, kao i prepoznavanje sadržaja iz kulturno-povijesnog, društveno-političkog i gospodarskog života zemalja njemačkoga govornog područja.				
Ishodi učenja	<p>Prevoditi tekstove s njemačkog jezika na hrvatski jezik i obrnuto.</p> <p>Objasniti i razviti tehnike prevođenja u području kulture i turizma, prepoznati i usporediti sadržaje iz društveno-političkog, kulturno-povijesnog, sportskog i gospodarskog života zemalja njemačkoga govornog područja. Koristiti i primijeniti stečena znanja o interkulturalnosti i kulturnom transferu, izdvojiti posebnosti.</p>				
Sadržaj predmeta po cjelinama	Tjedan	Cjelina	Vrsta nastave	Broj sati	Tema
	1.	1	1P+1V	2	Die deutschsprachigen Länder
	2.	2	1P+1V	2	Die Bundesrepublik Deutschland
	3.	2	1P+1V	2	Geschichte und Gegenwart
	4.	3	1P+1V	2	Die Alpenländer, Österreich
	5.	4	1P+1V	2	Die Schweiz und Liechtenstein
	6.	4	1P+1V	2	Die deutsche Sprache
	7.	5	1P+1V	2	Religion und Kirchen
	8.	6	1P+1V	2	Bildung, Schul- und Hochschulwesen
	9.	7	1P+1V	2	Wissenschaft und Forschung
	10.	7	1P+1V	2	Sport und Freizeit
	11.	8	1P+1V	2	Tourismus
	12.	9	1P+1V	2	Die deutsche Gesellschaft
	13.	10	1P+1V	2	Literatur der deutschsprachigen Länder
	14.	11	1P+1V	2	Modernes Leben
	15.	12	1P+1V	2	Gesamtwiederholung

	Odjel za turizam i komunikacijske znanosti	Diplomski studij
	OPIS PREDMETA	

Obvezna literatura:	1.) Matecki, Uta: <i>Dreimal Deutschland, in Deutschland, in Österreich, in der Schweiz</i> , Ernst Klett Sprachen, Stuttgart, 2013. (ukupno 128 stranica) 2.) Poglavlja iz: <i>Tatsachen über Deutschland</i> , Societäts Verlag, Frankfurt/Main, 2006. (ukupno 80 str.)
----------------------------	--

Dopunska literatura:	1.) Mikić, P./Mikić, A.M.: <i>Deutsch für Germanistikstudenten 3</i> , Logos, Split, 2002. (odabrana poglavlja) 2.) Žmegač, Viktor: <i>Od Bacha do Bauhauasa, Povijest njemačke kulture</i> , Matica hrvatska, Zagreb, 2006. (Odabrana poglavlja) 3.) Hansen-Kokoruš, R. et al.: <i>Deutsch-kroatisches Universalwörterbuch</i> , Nakladni zavod Globus/Institut za hrvatski jezik i jezikoslovlje, Zagreb, 2005.
-----------------------------	---

Praćenje i ocjenjivanje stečenih znanja i vještina	<i>Oblik rada</i>	<i>BODOVI</i>	<i>Oblik rada</i>	<i>BODOVI</i>
	Aktivno sudjelovanje na nastavi	20	Referat – Praktični zadaci	0
	Domaće zadaće	10	Eksperimentalni rad	0
	Esej	0	Grupni zadatak (projekt)	0
	Seminarski rad	30	Projekt	0
	Pismeni ispit	0	Praktični rad	0
	Usmeni ispit	0	<i>....Ostalo upisati</i>	0
	Kolokviji	40	UKUPNO	100

Napomena:

Formiranje ocjene	BODOVI (od – do)	Ocjena
	0-59	1 (nedovoljan)
	60-69	2 (dovoljan)
	70-79	3 (dobar)
	80-89	4 (vrlo dobar)
	90-100	5 (izvrstan)

Izračun ECTS bodova

NAPOMENA: Prosječno radno opterećenje studenta/ice za stjecanje 1 ECTS boda = 25 - 30 sati

Element opterećenja vrijeme potrebno za	Prosječno potreban broj sati	
	Redovni studij	Izvanredni studij
Nastava	30	5
Zadaće (projekti, seminari, eseji...)	15	30
Ispiti i kolokviji	15	25
Ukupno	60	60

Uvjeti za dobivanje potpisa

Redovni studenti su dužni aktivno sudjelovati na minimalno 70 % predavanja i vježbi i redovito izvršavati zadatke za individualni i praktični rad. Izvanredni studenti dužni su sudjelovati na posebno organiziranim semestralnim modulima predavanja, a ostatak nadoknaditi konzultativnom nastavom i samostalnim radom.

Konzultacije (vrijeme održavanja)

Sukladno objavljenim terminima na mrežnim stranicama Odjela:


<http://www.unizd.hr/tikz/KontaktiOdjelainastavnika/Kontaktinastavnikaiterminikonkultacija/tabid/2725/Default.aspx>

Kontakt informacije

tkrpan@unizd.hr

Način praćenja kvalitete i uspješnosti izvedbe svakog predmeta	Praćenje kvalitete i uspješnosti izvedbe se vrši nadzorom nad redovitošću nastave po terminima i trajanju, nadzorom pohađanja nastave, evaluacijom uspjeha i provjere znanja, evaluacijom studentske ankete i kontinuiranim praćenjem primjedbe studenata.
---	--

Dodatne napomene nastavnika	ECTS bodovi i elementi opterećenja prikazani su za svaki semestar posebno.
------------------------------------	--

	Odjel za turizam i komunikacijske znanosti	Diplomski studij
	OPIS PREDMETA	Kulturna i prirodna baština u turizmu